

Es una realidad preocupante que muchos jóvenes piensan enrolarse en las fuerzas armadas sin saber algunos hechos básicos.

Por ejemplo:

- El contrato de enrolamiento ("alistamiento") dice que el trabajo prometido puede ser cambiado en cualquier momento sin aviso previo.
- La obligación militar es por lo menos de ocho años (contando los años de reservista)
- Las oportunidades de visitar con miembros de la familia serán severamente limitadas.
- El derecho de rechazar ciertos medicamentos como las vacunas experimentales será negado.
- Cualquier despido menos que honorable puede tener un impacto negativo durante muchos años.

Nunca firmaría un contrato sin revisarlo bien. Asegure que su hijo o hija no se enrole sin averiguar bien cómo es en realidad la vida militar. Como padres y madres de familia, tenemos la obligación de proteger a nuestros queridos hijos e hijas.



### ¿Cómo se distingue el Selective Service de las Fuerzas Armadas?

El registrarse para el Selective Service **NO ES LO MISMO QUE ENROLARSE EN LAS FUERZAS ARMADAS**. Nadie está obligado a enrolarse en las fuerzas armadas. No hay ningún castigo por no enrolarse.

La ley dice que todos los hombres de 18 años de edad tienen que registrarse para el Selective Service. El Selective Service mantiene los datos sobre las personas disponibles para una conscripción posible. **ACTUALMENTE NO HAY SERVICIO MILITAR OBLIGATORIO (CONSCRIPCION) EN LOS ESTADOS UNIDOS.**

**¡NO PERMITA QUE EL RECLUTADOR LE ENGAÑE CON INFORMACION FALSA!**

### EL MITO MILITAR DE LA PREPARACION PARA UN EMPLEO CIVIL

Como padre o madre de familia, Ud. quiere que su hijo o hija consiga algún día un buen trabajo con buen salario. Recuerde que el entrenamiento militar es para los trabajos militares, no para un empleo civil.

Según un estudio del año 2000, los hispanos en el Army eran 24% de las ocupaciones de combate (las más peligrosas). Estas ocupaciones no se traducen bien a la sociedad civil.

En una encuesta militar de 2002, solamente 54% de todos los miembros de las fuerzas armadas (incluyendo los oficiales) dijeron que estaban satisfechos con su entrenamiento y con los trabajos que se les habían asignado.

Según dijo el Vice Presidente Dick Cheney cuando era Secretario de Defensa: "El ejército no es una agencia de bienestar social; no es un programa de trabajos."

### EL MITO DEL DINERO PARA LOS ESTUDIOS

El reclutador puede prometerle a su hijo o hija miles de dólares gratis para los estudios. Pero ese dinero **NO ES GRATIS NI GARANTIZADO**. El soldado tiene que trabajar por él o hasta arriesgarse la vida por él.

Si el soldado no califica para ciertos trabajos especiales o si no se enrola por un plazo más largo que lo normal, nunca va a recibir las sumas altas que se anuncian en la propaganda.

Para calificar por cualquier tipo de apoyo financiero, el soldado tiene que pagar a las fuerzas armadas un depósito no reembolsable de \$1200. Si el soldado recibe un despido menos que honorable o si decide no estudiar, las fuerzas armadas retienen el depósito y no recibirá ningún apoyo financiero.

### LA GUERRA

Muchos reclutadores dicen que el servicio militar no es peligroso y a veces prometen que el reclutado nunca irá a la guerra. Sin embargo, el combate siempre es una posibilidad cuando uno se enrola. La misión principal de las fuerzas armadas no es la educación sino la guerra.

Muchos de los soldados que pelearon en la guerra del Golfo Pérsico, en Afganistán y en Irak, nunca esperaron entrar en la guerra. Muchos se enrolaron para sacar dinero para los estudios. Otros en las Reservas y la National Guard no estaban bien preparados para el combate.

Si su hijo o hija se encuentra en una guerra, puede sufrir mucho daño tanto físico como mental. Las mejores intenciones de los jóvenes muchas veces se destruyen en la realidad de la guerra.

### COMO SOLDADO SU HIJO O HIJA TENDRA QUE RENUNCIAR A CIERTOS DERECHOS BASICOS

- Si sale del trabajo sin permiso, puede estar detenido o encarcelado.
- Cualquier desobediencia puede resultar en una pena criminal.
- Puede recibir castigo sin derecho a juicio o consulta de abogado.



### ¿Qué hago cuando el reclutador se pone agresivo con mi hijo o hija?

Como cualquier vendedor de producto, los reclutadores a veces hacen promesas exageradas o adoptan una actitud agresiva. Muchos molestan con las repetidas llamadas telefónicas y hasta las visitas a su casa familiar.

Ud. tiene el derecho de decirles que dejen de llamar a su casa. Para evitar este tipo de molestia, es necesario llenar una forma de "opt-out" (optar fuera) que dice a los oficiales escolares que no quiere que se entreguen los datos personales de su hijo o hija a los reclutadores militares. No hay ningún castigo. Es su derecho. La escuela tiene que proveer la forma. Si no lo hace, póngase en contacto con uno de los grupos nombrados al final de este folleto.

También los reclutadores reciben datos personales a través del examen ASVAB (examen de aptitudes vocacionales). El ASVAB fue creado y está manejado por los militares. Los estudiantes tienen el derecho de decir que no quieren tomar el ASVAB. No habrá ninguna consecuencia negativa. Es su derecho. Proteja los datos privados de su familia.



## LA SALUD

Además de los peligros asociados con la guerra, en los últimos años algunos miembros de las fuerzas armadas han padecido graves problemas físicos. Muchos médicos creen que existe una relación entre las vacunas experimentales, las armas que contienen el uranio empobrecido y las enfermedades como la pulmonía y el cáncer.

Otra consecuencia de la guerra moderna son las muertes causadas por el "friendly fire" ("fuego de amigo") en el cual las tropas mueren por los errores de sus propios compañeros. También varios soldados han muerto por las llamadas "non-combat gunshot wounds" (heridas de bala no en combate). Las causas de estas muertes muchas veces nunca se descubren.

## LA MUJER

Según un informe del gobierno federal, "muchas mujeres reportan que no se les permite trabajar en el área para la que fueron entrenadas [y] que de costumbre se les asignan trabajos de oficina o

administración en lugar de darles la oportunidad de trabajar en todos los niveles de su ocupación" (GAO/NSIAD 99-27; 11/98).

El hostigamiento y la violencia sexual son una amenaza real para las mujeres en las fuerzas armadas. En una encuesta de 2003, 75% de las mujeres reportaron ser víctimas del hostigamiento sexual (Reuters Health, 3/03).

### SI SU HIJO O HIJA SE DECIDE POR ENROLARSE, RECUERDE UD. LOS SIGUIENTES PUNTOS:

- El dinero para los estudios NO está garantizado y el soldado tiene que pagar \$1200 de depósito no reembolsable.
- Es importante investigar todas las opciones no militares en cuanto al apoyo económico para los estudios (becas, préstamos de bajo interés, etc.).
- Le conviene que su hijo o hija platique con los veteranos para aprender cómo es el servicio militar en realidad.
- No permita que su hijo o hija firme ningún documento hasta después de llevarlo a casa para discutirlo con la familia.
- Si Ud. pide al reclutador una copia del contrato de enrolamiento, él está obligado a entregársela.
- Consiga copias de todos los documentos y guárdelas en un lugar seguro.
- Obtenga por escrito todo lo que el reclutador promete. Las puras palabras no tienen ningún valor.
- Aunque algunos reclutadores pueden distorsionar la verdad, LA CIUDADANIA NO ESTA GARANTIZADA para los miembros de las fuerzas armadas o sus familiares.

Como padres y madres de familia, queremos que nuestros hijos e hijas hagan decisiones inteligentes. Para ayudarlos y cuidarlos, hay que asegurar que tengan toda la información posible sobre el servicio militar antes de comprometerse.

### "DEP": El programa de entrada postergada (alistamiento pospuesto)

Si su hijo o hija se ha inscrito en el DEP, muchos reclutadores dirán que no puede salirse de este programa. **ESTO NO ES VERDAD.** No hay ningún castigo por cambiar de opinión y querer salir del programa.

Para obtener ayuda y asesoría gratis puede contactar a uno de los grupos mencionados en la lista que sigue.

*Estas organizaciones le pueden ser útiles:*

Comité de Servicio de Amigos (AFSC)  
Youth and Militarism Program  
1501 Cherry St., Philadelphia, PA 19102  
(215) 241-7176; [www.afsc.org/youthmil.htm](http://www.afsc.org/youthmil.htm)

Central Committee for Conscientious Objectors  
1515 Cherry St., Philadelphia, PA 19102  
(215) 563-8787; [www.objector.org](http://www.objector.org)

Orange County Mujeres en Acción, California  
(714) 319-8405; email, [aalbasanchez@el-centro.org](mailto:aalbasanchez@el-centro.org)

Proyecto Guerrero Azteca Por La Paz  
(760) 746-4568; [www.guerreroazteca.org](http://www.guerreroazteca.org)

Veterans For Peace Orange County, California  
Daniel Kelly: [kellysbiz@cox.net](mailto:kellysbiz@cox.net)

Coalición en Contra del Militarismo en Nuestras Escuelas, Los Angeles, California  
(626) 799-9118; [www.militaryfreeschools.org](http://www.militaryfreeschools.org)

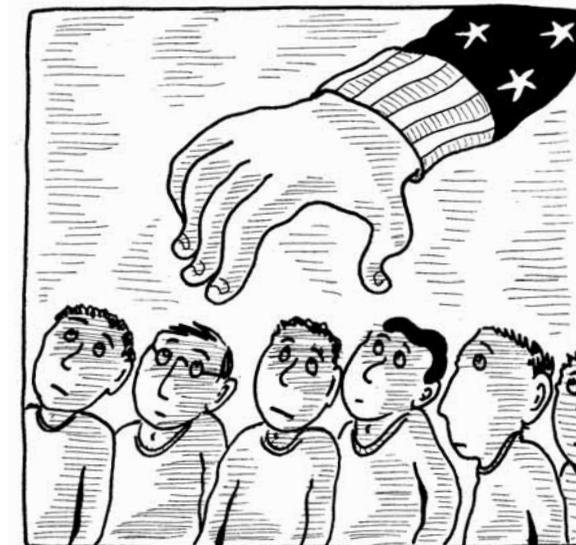
*Hecho por padres de familia que son miembros de:*

Project on Youth and Non-Military Opportunities (YANO)  
P.O. Box 230157, Encinitas, CA 92023  
(760) 634-3604; [www.projectyano.org](http://www.projectyano.org)

*"La inmensa mayoría de los jóvenes en las fuerzas armadas fueron reclutados engañosamente."— Fernando Suárez del Solar, padre de Jesús Suárez del Solar Navarro, un marine fallecido en Irak*

**Lo que debería de saber  
si su hijo o hija  
quiere enrolarse  
en las fuerzas armadas**

**AVISO A LOS  
PADRES DE  
FAMILIA**



MScott